The term "culture" has not always been used in literary studies, and indeed the very concept denoted by the term is fairly recent. "Culture or Civilization," wrote the influential anthropologist Edward B. Tylor in 1871, "taken in its wide ethnographic sense, is that complex whole which includes knowledge, belief, art, morals, law, custom, and any other capabilities and habits acquired by man as a member of society." Why should such a concept be useful to students of literature?

The answer may be that it is not. After all, the term as Tylor uses it is almost impossibly vague and encompassing, and the few things that seem excluded from it are almost immediately reincorporated in the actual use of the word. Hence we may think with a certain relief that at least "culture" does not refer to material objects—tables, or gold, or grain, or spinning wheels—but of course those objects, as used by men and women, are close to the center of any particular society, and we may accordingly speak of such a society's "material culture." Like "ideology" (to which, as a concept, it is closely allied), "culture" is a term that is repeatedly used without meaning much of anything at all, a vague gesture toward a dimly perceived ethos: aristocratic culture, youth culture, human culture. There is nothing especially wrong with such gestures—without them we wouldn't ordinarily be able to get through three consecutive sentences—but they are scarcely the backbone of an innovative critical practice.

How can we get the concept of culture to do more work for us? We might begin by reflecting on the fact that the concept gestures toward what appear to be opposite things: constraint and mobility. The ensemble of beliefs and practices that form a given culture function as a pervasive technology of control, a set of limits within which social behavior must be contained, a repertoire of models to which individuals must conform. The limits need not be narrow—in certain societies, such as that of the United States, they can seem quite vast—but they are not infinite, and the consequences for straying beyond them can be severe. The most effective disciplinary techniques practiced against those who stray beyond the limits of a given culture are probably not the spectacular punishments
reserved for serious offenders—exile, imprisonment in an insane asylum, penal servitude, or execution—but seemingly innocuous responses: a condescending smile, laughter poised between the genial and the sarcastic, a small dose of indulgent pity laced with contempt, cool silence. And we should add that a culture’s boundaries are enforced more positively as well: through the system of rewards that range again from the spectacular (grand public honors, glittering prizes) to the apparently modest (a gaze of admiration, a respectful nod, a few words of gratitude).

Here we may make our first tentative move toward the use of culture for the study of literature, for Western literature over a very long period of time has been one of the great institutions for the enforcement of cultural boundaries through praise and blame. This is most obvious in the kinds of literature that are explicitly engaged in attack and celebration: satire and panegyric. Works in these genres often seem immensely important when they first appear, but their power begins quickly to fade when the individuals to whom the works refer begin to fade, and the evaporation of literary power continues when the models and limits that the works articulated and enforced have themselves substantially changed. The footnotes in modern editions of these works can give us the names and dates that have been lost, but they cannot in themselves enable us to recover a sense of the stakes that once gave readers pleasure and pain. An awareness of culture as a complex whole can help us to recover that sense by leading us to reconstruct the boundaries upon whose existence the works were predicated.

We can begin to do so simply by a heightened attention to the beliefs and practices implicitly enforced by particular literary acts of praising or blaming. That is, we may ask ourselves a set of cultural questions about the work before us:

What kinds of behavior, what models of practice, does this work seem to enforce?
Why might readers at a particular time and place find this work compelling?
Are there differences between my values and the values implicit in the work I am reading?
Upon what social understandings does the work depend?
Whose freedom of thought or movement might be constrained implicitly or explicitly by this work?
What are the larger social structures with which these particular acts of praise or blame might be connected?

Such questions heighten our attention to features of the literary work that we might not have noticed, and, above all, to connections among elements within the work. Eventually, a full cultural analysis will need to push beyond the boundaries of the text, to establish links between the text and values, institutions, and practices elsewhere in the culture. But these links cannot be a substitute for close reading. Cultural analysis has much to learn from scrupulous formal analysis of literary texts because those texts are not merely cultural by virtue of reference to the world beyond themselves; they are cultural by virtue of social values and contexts that they have themselves successfully absorbed. The world is full of texts, most of which are virtually incomprehensible when they are removed from their immediate surroundings. To recover the meaning of such texts, to make any sense of them at all, we need to reconstruct the situation in which they were produced. Works of art by contrast contain directly or by implication much of this situation within themselves, and it is this sustained absorption that enables many literary works to survive the collapse of the conditions that led to their production.

Cultural analysis then is not by definition an extrinsic analysis, as opposed to an internal formal analysis of works of art. At the same time, cultural analysis must be opposed on principle to the rigid distinction between that which is within a text and that which lies outside. It is necessary to use whatever is available to construct a vision of the “complex whole” to which Tylor referred. And if an exploration of a particular culture will lead to a heightened understanding of a work of literature produced within that culture, so too a careful reading of a work of literature will lead to a heightened understanding of the culture within which it was produced. The organization of this volume makes it appear that the analysis of culture is the servant of literary study, but in a liberal education broadly conceived it is literary study that is the servant of cultural understanding.

I will return to the question of extrinsic as opposed to intrinsic analysis, but first we must continue to pursue the idea of culture as a system of constraints. The functioning of such a system is obvious in poems like Pope’s “Epistle to Doctor Arbuthnot” or Marvell’s “Horatian Ode” on Cromwell, works that undertake to excoriate dullness as embodied in certain hated individuals and celebrate civic or military virtue as embodied in certain admired individuals. Indeed culture here is close to its earlier sense of “cultivation”—the internalization and practice of a code of manners. And this sense extends well beyond the limits of satire and panegyric, particularly for those periods in which manners were a crucial sign of status difference.

Consider, for example, Shakespeare’s As You Like It, where Orlando’s bitter complaint is not that he has been excluded from his patrimony—Orlando accepts the custom of primogeniture by which his brother, as the eldest son, inherits virtually all the family property—but rather that he is being prevented from learning the manners of his class: “My father charged you in his will to give me a good education: you have train’d me like a peasant, obscuring and hiding from me all gentleman-like qualities.” Shakespeare characteristically suggests that Orlando has within him an innate gentility that enables him to rise naturally above his boorish upbringing, but he equally characteristically suggests that Orlando’s gentility needs to be shaped and brought to fruition through a series of difficult
trials. When in the Forest of Arden the young man roughly demands food for his aged servant Adam, he receives a lesson in courtesy: “Your gentleness shall force/More than your force move us to gentleness.” The lesson has a special authority conferred upon it by the fact that it is delivered by the exiled Duke, the figure at the pinnacle of the play’s social order. But the entire world of As You Like It is engaged in articulating cultural codes of behavior, from the elaborate, ironic training in courtship presided over by Rosalind to the humble but dignified social order by which the shepherds live. Even the simple country wench Audrey receives a lesson in manners from the sophisticated clown Touchstone: “bear your body more seeming, Audrey.” This instruction in the management of the body, played no doubt for comic effect, is an enactment in miniature of a process of acculturation occurring everywhere in the play, and occurring most powerfully perhaps on an almost subliminal level, such as the distance we automatically keep from others or the way we position our legs when we sit down. Shakespeare wittily parodies this process—for example, in Touchstone’s elaborate rule-book for insults—but he also participates in it, for even as his plays represent characters engaged in negotiating the boundaries of their culture, the plays also help to establish and maintain those boundaries for their audiences.

Art is an important agent then in the transmission of culture. It is one of the ways in which the roles by which men and women are expected to pattern their lives are communicated and passed from generation to generation. Certain artists have been highly self-conscious about this function. The purpose of his vast romance epic, The Faerie Queene, writes the Renaissance poet Edmund Spenser, is “to fashion a gentleman or noble person in virtuous and gentle discipline.” The depth of our understanding of such a project, extended over a complex plot involving hundreds of allegorical figures, depends upon the extent of our grasp of Spenser’s entire culture, from its nuanced Aristotelian conception of moral hierarchies to its apocalyptic fantasies, from exquisite refinement at court to colonial violence in Ireland. More precisely, we need to grasp the way in which this culture of mixed motives and conflicting desires seemed to Spenser to generate an interlocking series of models, a moral order, a set of ethical constraints ranged against the threat of anarchy, rebellion, and chaos.

To speak of The Faerie Queene only in terms of the constraints imposed by culture is obviously inadequate, since the poem itself, with its knights and ladies endlessly roaming an imaginary landscape, is so insistent upon mobility. We return to the paradox with which we started: if culture functions as a structure of limits, it also functions as the regulator and guarantor of movement. Indeed the limits are virtually meaningless without movement; it is only through improvisation, experiment, and exchange that cultural boundaries can be established. Obviously, among different cultures there will be a great diversity in the ratio between mobility and constraint. Some cultures dream of imposing an absolute order, a perfect stasis, but even these, if they are to reproduce themselves from one generation to the next, will have to commit themselves, however tentatively or unwillingly, to some minimal measure of movement; conversely, some cultures dream of an absolute mobility, a perfect freedom, but these too have always been compelled, in the interest of survival, to accept some limits.

What is set up, under wildly varying circumstances and with radically divergent consequences, is a structure of improvisation, a set of patterns that have enough elasticity, enough scope for variation, to accommodate most of the participants in a given culture. A life that fails to conform at all, that violates absolutely all the available patterns, will have to be dealt with as an emergency—hence exiled, or killed, or declared a god. But most individuals are content to improvise, and, in the West at least, a great many works of art are centrally concerned with these improvisations. The novel has been particularly sensitive to the diverse ways in which individuals come to terms with the governing patterns of culture; works like Dickens’ Great Expectations and Eliot’s Middlemarch brilliantly explore the ironies and pain, as well as the inventiveness, of particular adjustments.

In representing this adjustment as a social, emotional, and intellectual education, these novels in effect thematize their own place in culture, for works of art are themselves educational tools. They do not merely passively reflect the prevailing ratio of mobility and constraint; they help to shape, articulate, and reproduce it through their own improvisatory intelligence. This means that, despite our romantic cult of originality, most artists are themselves gifted creators of variations upon received themes. Even those great writers whom we regard with special awe, and whom we celebrate for their refusal to parrot the clichés of their culture, tend to be particularly brilliant improvisers rather than absolute violators or pure inventors. Thus Dickens crafted cunning adaptations of the melodramatic potboilers of his time; Shakespeare borrowed most of his plots, and many of his characters, from familiar tales or well-rehearsed historical narratives; and Spenser revised for his own culture stories first told, and told wonderfully, by the Italian poets Ariosto and Tasso.

Such borrowing is not evidence of imaginative parsimony, still less a symptom of creative exhaustion—I am using Dickens, Shakespeare, and Spenser precisely because they are among the most exuberant, generous, and creative literary imaginations in our language. It signals rather a further aspect of the cultural mobility to which I have already pointed. This mobility is not the expression of random motion but of exchange. A culture is a particular network of negotiations for the exchange of material goods, ideas, and—through institutions like enslavement, adoption, or marriage—people. Anthropologists are centrally concerned with a culture’s kinship system—its conception of family relationships, its prohibitions of certain couplings, its marriage rules—and with its narratives—its myths, folktales, and sacred stories. The two concerns are linked, for a culture’s narratives, like its kinship arrangements, are crucial indices of the pre-
vailing codes governing human mobility and constraint. Great writers are precisely masters of these codes, specialists in cultural exchange. The works they create are structures for the accumulation, transformation, representation, and communication of social energies and practices.

In any culture there is a general symbolic economy made up of the myriad signs that excite human desire, fear, and aggression. Through their ability to construct resonant stories, their command of effective imagery, and above all their sensitivity to the greatest collective creation of any culture—language—literary artists are skilled at manipulating this economy. They take symbolic materials from one zone of the culture and move them to another, augmenting their emotional force, altering their significance, linking them with other materials taken from a different zone, changing their place in a larger social design. Take, for example, Shakespeare's King Lear: the dramatist borrows an often-told pseudo-historical account of an ancient British king, associates with it his society's most severe anxieties about kinship relations on the one hand and civil strife on the other, infuses a measure of apocalyptic religious expectation mingled paradoxically with an acute skepticism, and returns these materials to his audience, transformed into what is perhaps the most intense experience of tragic pleasure ever created. A nuanced cultural analysis will be concerned with the various matrices from which Shakespeare derives his materials, and hence will be drawn outside the formal boundary of the play—toward the legal arrangements, for example, that elderly parents in the Renaissance made with their children, or toward child-rearing practices in the period, or toward political debates about when, if ever, disobeying a legitimate ruler was justified, or toward predictions of the imminent end of the world.

The current structure of liberal arts education often places obstacles in the way of such an analysis by separating the study of history from the study of literature, as if the two were entirely distinct enterprises, but historians have become increasingly sensitive to the symbolic dimensions of social practice, while literary critics have in recent years turned with growing interest to the social and historical dimensions of symbolic practice. Hence it is more possible, both in terms of individual courses and of overall programs of study, for students to reach toward a sense of the complex whole of a particular culture. But there is much to be done in the way of cultural analysis even without an integrated structure of courses, much that depends primarily on asking fresh questions about the possible social functions of works of art. Indeed even if one begins to achieve a sophisticated historical sense of the cultural materials out of which a literary text is constructed, it remains essential to study the ways in which these materials are formally put together and articulated in order to understand the cultural work that the text accomplishes.

For great works of art are not neutral relay stations in the circulation of cultural materials. Something happens to objects, beliefs, and practices when they are represented, reimagined, and performed in literary texts, something often unpredictable and disturbing. That “something” is the sign both of the power of art and of the embeddedness of culture in the contingencies of history. I have written at moments as if art always reinforces the dominant beliefs and social structures of its culture, as if culture is always harmonious rather than shifting and conflict-ridden, and as if there necessarily is a mutually affirmative relation between artistic production and the other modes of production and reproduction that make up a society. At times there is precisely such an easy and comfortable conjunction, but it is by no means necessary. The ability of artists to assemble and shape the forces of their culture in novel ways so that elements powerfully interact that rarely have commerce with one another in the general economy has the potential to unsettle this affirmative relation. Indeed in our own time most students of literature reserve their highest admiration for those works that situate themselves on the very edges of what can be said at a particular place and time, that batter against the boundaries of their own culture.

Near the end of his career Shakespeare decided to take advantage of his contemporaries' lively interest in New World exploration. His play The Tempest contains many details drawn from the writings of adventurers and colonists, details that are skillfully displaced onto a mysterious Mediterranean island and interwoven with echoes from Virgil's Aeneid, from other art forms such as the court masque and pastoral tragicomedy, and from the lore of white magic. The play reiterates the arguments that Europeans made about the legitimacy and civilizing force of their presence in the newly discovered lands; indeed it intensifies those arguments by conferring upon Prospero the power not only of a great prince who has the right to command the forces of this world but of a wizard who has the ability—the “Art” as the play terms it—to command supernatural forces as well. But the intensification has an oddly discordant effect: the magical power is clearly impressive but its legitimacy is less clear.

As magician Prospero resembles no one in the play so much as Sycorax, the hated witch who had preceded him as the island's ruler. The play, to be sure, does not endorse a challenge to Prospero's rule, any more than Shakespeare's culture ever encouraged challenges to legitimate monarchs. And yet out of the uneasy matrix formed by the skillful interweaving of cultural materials comes an odd, discordant voice, the voice of the “salvage and deformed slave” Caliban:

This island's mine, by Sycorax my mother,  
Which thou tak'st from me. When thou cam'st first  
Thou strok'st me, and made much of me; wouldst give me  
Water with berries in't; and teach me how  
To name the bigger light, and how the less,  
That burn by day and night: and then I lov'd thee,  
And shou'd thee all the qualities o' th'isle,  
The fresh springs, brine-pits, barren place and fertile:
Curs'd be I that did so! All the charms
Of Sycorax, toads, beetles, bats, light on you!
For I am all the subjects that you have,
Which first was mine own King: and here you sty me
In this hard rock, whiles you do keep from me
The rest o' th' island.

Caliban, of course, does not triumph: it would take different artists from different cultures—the postcolonial Caribbean and African cultures of our own times—to rewrite Shakespeare's play and make good on Caliban's claim. But even within the powerful constraints of Shakespeare's Jacobean culture, the artist's imaginative mobility enables him to display cracks in the glacial front of princely power and to record a voice, the voice of the displaced and oppressed, that is heard scarcely anywhere else in his own time. If it is the task of cultural criticism to decipher the power of Prospero, it is equally its task to hear the accents of Caliban.

Suggested Readings

Bakhtin, Mikhail. 1968. *Rabelais and His World.*